FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province: of Ontario — District No.: 78 West Hamilton — S. District No.: 1 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 20 — {in / dans} Hamilton City Ward 4 — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 21 2101

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: James W Aitchison — {Enumerator. / Recenseur.} June 19th

Line. Ligne.	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling. Habitation.	Family, household or institution. Famille, ménage ou institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street, and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de numéro cadastral, si dans un canton ou paroisse. Rue et No. de la maison pour le cas de ville ou de village. Ou autre détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. If naturalized. Année de naturalisation. Si naturalisé.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire ou métiers divers, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. State where person is employed, as "on farm," "in lumber camp," "in sawmill," "in foundry shop," "in office," etc. Mentionner si la personne est employée "sur une ferme," "dans un chantier," "dans un moulin à scie," "dans un atelier," "au bureau," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines employées en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade. Nombre de semaines employées en 1910 à un emploi autre que l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per day in chief occupation. Heures de travail par jour à l'emploi principal.	Hours of working time per week in chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant d'emplois autres que l'emploi principal ou le métier.	Days of sickness or other cause of absence from work. Jours de maladie ou autre cause d'absence du travail.	INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Upon life. Sur la vie.	Against accident or sickness. Pour les accidents ou la maladie.	Cost of insurance for year. Coût de l'assurance pour l'année.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. Mois d'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue parlée ordinairement.	Can (1) speak English (2) speak French (3) speak both languages. Sait (1) parler anglais (2) parler français (3) parler les deux langues.	INFIRMITY. INFIRMITÉ. Blind. Aveugle.	Deaf-mute. Sourd-muet.
			1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1			White Edward	67 Ray St N	M	Son in law	M	Feb	1887	24	O				England	Canadian	R Catholic	Moulder			No	Yes	No		50		48		700							Yes	Yes	E			
2	234	234	Weir James	63 Ray St N	M	Head	M	Aug	1848	62	Scotland				Scotch	Canadian	Methodist	Baker			No	Yes	No	Shop	52		55		675							Yes	Yes	E			
3			" " Alice	63 " "	F	Wife	M	July	1859	51	USA				English	Canadian	Methodist																			Yes	Yes	E			
4			" " Mary	63 " "	F	Daughter	S	April	1879	32	O				English	Canadian	Methodist	Dress Maker			No	Yes	No	Shop	48		44		300							Yes	Yes	E			
5	235	235	Nicholson William	78 Charlton N	M	Head	M	May	1875	36	O				English	Canadian	Anglican	Merchant			Yes	No	Yes													Yes	Yes	E			
6			" " Mary	78 " "	F	Wife	M	Nov	1874	36	O				Irish	Canadian	Anglican	None																		Yes	Yes	E			
7	236	236	Eastlicky Thomas	80 " "	M	Head	M	March	1865	46	England				English	Canadian	Anglican	Merchant			Yes	No	Yes													Yes	Yes	E			
8			" " Mary	80 " "	F	Wife	M	July	1872	38	England				English	Canadian	Anglican	None																		Yes	Yes	E			
9			Holland Alice	80 " "	F	Niece	S	Sept	1892	18	England				English	Canadian	Anglican	Waitress			No	Yes	No	Shop	52		50		400							Yes	Yes	E			
10			Sloan George	80 " "	M	Lodger	S	June	1877	33	England				English	Canadian	Anglican	Salesman			No	Yes	No	Clothing store	52		60		700							Yes	Yes	E			
11	237	237	Crumple John	94 Peter St	M	Head	M	Oct	1869	43	O				Scotch	Canadian	Presbyterian	Merchant			Yes	No	Yes	Produce												Yes	Yes	E			
12			" " Alice M	97 " "	F	Wife	M	Nov	1865	45	O				English	Canadian	Presbyterian	None																		Yes	Yes	E			
13			" " John L	97 " "	M	Son	S	May	1895	16	O				Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	10	Yes	Yes	E			
14			" " Alice M	97 " "	F	Daughter	S	Aug	1902	8	O				Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	10	Yes	Yes	E			
15	238	238	Riddell Walter	91 " "	M	Head	M	April	1879	34	O				Scotch	Canadian	Presbyterian	Contractor			Yes	No	Yes													Yes	Yes	E			
16			" " Emma	91 " "	F	Wife	M	April	1879	32	O				Irish	Canadian	Presbyterian	None																		Yes	Yes	E			
17			" " Walter M	91 " "	M	Son	S	Jan	1909	2	O				Scotch	Canadian	Presbyterian	None																							
18	239	239	Petre Joseph	75 Ray St N	M	Head	M	June	1885	25	Quebec				French	Canadian	R Catholic	Cigar Maker			No	Yes	No	Factory	52		54		750							Yes	Yes	E			
19			" " Ewd	75 " "	F	Wife	M	March	1884	27	Quebec				French	Canadian	R Catholic	None																		Yes	Yes	E			
20			" " Monnie	75 " "	F	Daughter	S	July	1908	3	USA				Canadian	Canadian	R Catholic	None																							
21	240	240	Ray Samuel	16 Little Peel St	M	Head	M	Oct	1849	61	England				English	Canadian	Anglican	Labourer			No	Yes	No	Foundry	52		44		500							Yes	Yes	E			
22			" " Hannah	16 " "	F	Wife	M	March	1854	57	England				English	Canadian	Anglican	None																		Yes	Yes	E			
23			" " Harvey	16 " "	M	Son	S	April	1890	21	O				English	Canadian	Anglican	Machinist			Yes	No	Yes	Shop												Yes	Yes	E			
24			" " Nettie	16 " "	F	Daughter	S	Sept	1888	22	O				English	Canadian	Lutheran	None																		Yes	Yes	E			
25	241	241	Hoadley Frederick	28 Morden St	M	Head	M	Oct	1870	40	England	1908			English	Canadian	Anglican	Machinist			No	Yes	No	Shop	52		54		650							Yes	Yes	E			
26			" " Mary	28 " "	F	Wife	M	May	1879	32	England	1908			English	Canadian	Anglican	None																		Yes	Yes	E			
27			" " Percy	28 " "	M	Son	S	Sept	1898	12	England	1908			English	Canadian	Anglican	None																	10	Yes	Yes	E			
28			" " Minnie	28 " "	F	Daughter	S	May	1900	11	England	1908			English	Canadian	Anglican	None																	10	Yes	Yes	E			
29			" " Doris	28 " "	F	Daughter	S	Dec	1901	9	England	1908			English	Canadian	Anglican	None																	10	Yes	Yes	E			
30			" " Charles	28 " "	M	Son	S	March	1907	4	England	1908			English	Canadian	Anglican	None																							
31			Hubbard William	28 " "	M	Brother in law	M	April	1887	24	England	1908			English	Canadian	Anglican	Carpenter			No	Yes	No	Shop	52		54		650							Yes	Yes	E			
32			" " Edith	28 " "	F	Sister in law	M	Nov	1887	23	England	1908			English	Canadian	Anglican	None																		Yes	Yes	E			
33			" " Bessie	28 " "	F	Daughter	S	July	1906	4	England	1908			English	Canadian	Anglican	None																							
34	242	242	Sheehan Catharine	11 Little Peel St	F	Head	W	Aug	1830	80	Ireland				Irish	Canadian	R Catholic	None																		Yes	Yes	E			
35			" " Patrick	11 " "	M	Son	S	Sept	1864	46	O				Irish	Canadian	R Catholic	Blacksmith			No	Yes	No	Shop	52				700							Yes	Yes	E			
36			Urquhart Ellen	11 " "	F	Lodger	W	July	1844	66	O				English	Canadian	Anglican	Domestic																		Yes	Yes	E			
37	243	243	Richards Harvey	214 Hughson St	M	Head	M	Feb	1861	50	O				Irish	Canadian	Christian W	Labourer			No	Yes	No		52		50		600							Yes	Yes	E			
38			" " Julia	214 " "	F	Wife	M	June	1876	34	O				Irish	Canadian	Christian W	None																		Yes	Yes	E			
39			" " Harvey	214 " "	M	Son	S	Aug	1893	27	O				Irish	Canadian	Christian W	Machinist			Yes	No	Yes	Shop												Yes	Yes	E			
40			Campbell Thomas	214 " "	M	Lodger	S	June	1888	22	Scotland				Scotch	Canadian	R Catholic	Carpenter			No	Yes	No	Building	52		54		650							Yes	Yes	E			
41			Geddes Ena	214 " "	M	Lodger	S	Sept	1890	20	Scotland				Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer			No	Yes	No	Street	"		40		"							Yes	Yes	E			
42	244	244	Draker Louise	222 " "	F	Head	W	Dec	1860	50	Germany				German	Canadian	R Catholic	Labourer			No	Yes	No	Factory	"		40		"							Yes	Yes	E			
43			" " Roberta	222 " "	F	Daughter	S	Sept	1898	13	Germany				German	Canadian	R Catholic	None																	10	Yes	Yes	E			
44			" " Louisa	222 " "	F	Mother	W	Sept	1830	80	Germany				German	Canadian	R Catholic	None																		Yes	Yes	E			
45			Moriarty Annie	222 " "	F	Daughter	Me	May	1890	21	Germany				German	Canadian	R Catholic	None																		Yes	Yes	E			
46			" " Herbert	222 " "	M	Son in law	M	Feb	1885	26	Ireland				Irish	Canadian	R Catholic	Labourer			No	Yes	No	Factory			44		"							Yes	Yes	E			
47			" " Herbert R	222 " "	M	Grandson	S	June	1910	11/12	O				Irish	Canadian	R Catholic	None																		Yes	Yes	E			
48	245	245	Martin Marshall	228 " "	M	Head	M	Oct	1880	30	O				Scotch	Canadian	Presbyterian	Carpenter			No	Yes	No	Contractor	52		60		1100							Yes	Yes	E			
49			" " Lena	228 " "	F	Wife	M	Dec	1878	32	O				Scotch	Canadian	Presbyterian																								
50			" " Stanley	228 " "	M	Son	S	March	1903	8	O				Scotch	Canadian	Presbyterian																								